

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Улица, број, спрат	Кебојшица 8
Име породично и рођено: За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Урбах Паул
Занимање — Zanimanje	зуб.
Држављанство — Državljanstvo	Аустриј.
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	10. IV. 1903
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Бел
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	"
Брачно стање — Bračno stanje	неом.
Вера — Vera	појшце
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Рудолф Едвина Луисовић
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина	
Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
НАРОМЕНА:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas	<i>средњи</i>	коса kosa	<i>свака</i>	бркови brkovi	<i>сваки са шугу</i>
лице lice	<i>дугуљ.</i>	нос nos	<i>правил</i>	брада brada	<i>днеје</i>
очи oci	<i>нужне</i>	уста usta		нарочити знаци нароч. знаци	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
<i>4-IX-32</i>	<i>Небојинина</i>	<i>8</i>	<i>Милевећ Колачича</i>		
<i>5-VIII-36</i>	<i>Церковица</i>	<i>11</i>	<i>Манећкић</i>	<i>13-VIII-36</i>	<i>65-27.</i>

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД